

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



## 中國交通建設股份有限公司

**CHINA COMMUNICATIONS CONSTRUCTION COMPANY LIMITED**

(於中華人民共和國註冊成立的股份有限公司)

(股份編號：1800)

### 海外監管公告

本公告乃根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則第13.10B條而發表。

以下為中國交通建設股份有限公司之附屬公司上海振華重工(集團)股份有限公司於上海證券交易所網站刊發的《上海振華重工(集團)股份有限公司重大合同公告》。

承董事會命  
中國交通建設股份有限公司  
劉文生  
公司秘書

中國北京，2017年7月13日

於本公告日期，董事為劉起濤、陳奮健、傅俊元、劉茂勛、劉章民#、梁創順#及黃龍#。

# 獨立非執行董事

证券代码 600320 900947 证券简称 振华重工 振华 B 股 编号: 临 2017-017

## 上海振华重工（集团）股份有限公司 重大合同公告

### 一、合同签署概况

近日，我公司与 Abu Dhabi Oceangate Container Terminal LLC 签订了关于阿布扎比哈里发港二期工程堆场自动化码头总承包项目合同，总金额约 1.7 亿元美金。

### 二、交易对手方基本情况

Abu Dhabi Oceangate Container Terminal LLC 系中国远洋海运集团有限公司旗下公司，与我公司不存在关联关系。

### 三、合同主要内容

- 1、合同标的： 多台岸桥、自动化轨道吊、空箱吊以及固定吊；
- 2、合同金额： 约 1.7 亿元美金；
- 3、生效条件： 合同经双方签章后生效；
- 4、签订时间： 2017 年 7 月；
- 5、交货时间： 按合同要求，预计将于 2018 年分批交付。

### 四、合同对公司的影响

1、 港口机械是公司重要业务之一，公司在资金、人员、技术及现有产能方面均具备履行本合同及此类合同的能力。

2、 该合同的顺利实施，不仅对公司的经营业绩产生积极影响，而且将有利于公司继续保持在世界港口机械市场的占有率，有效提升公司的品牌影响力。

### 五、合同履行风险提示

合同的履行存在受不可抗力影响造成的风险，敬请广大投资者谨慎决策，注意防范投资风险。

特此公告

上海振华重工（集团）股份有限公司董事会

2017 年 7 月 13 日